

大道中壹拾貳號  
源和洋行啟

魯  
光緒三十三年 三月二十日

香港利濟公司謹啟

光緒三十三年 四月 初二日  
退股人利記號 承人永福堂 全啟

和堂李遂之無涉佈  
丁未年 三月念六日

光緒三十三年 四月初三日  
成德堂謹啟

MAY 16 1907

澳佛省  
處報本派代  
○羊城 榮陽街 德信公司  
○佛山 福祿街 德信公司  
○江門 堤岸街 德信公司  
○梧州 太平街 德信公司  
○肇慶 太平街 德信公司  
○高要 太平街 德信公司  
○四會 太平街 德信公司  
○廣寧 太平街 德信公司  
○封川 太平街 德信公司  
○開建 太平街 德信公司  
○雲浮 太平街 德信公司  
○懷集 太平街 德信公司  
○英德 太平街 德信公司  
○清遠 太平街 德信公司  
○從化 太平街 德信公司  
○增城 太平街 德信公司  
○博羅 太平街 德信公司  
○河源 太平街 德信公司  
○龍川 太平街 德信公司  
○紫金 太平街 德信公司  
○海豐 太平街 德信公司  
○陸豐 太平街 德信公司  
○惠來 太平街 德信公司  
○潮陽 太平街 德信公司  
○普寧 太平街 德信公司  
○揭陽 太平街 德信公司  
○惠安 太平街 德信公司  
○南安 太平街 德信公司  
○同安 太平街 德信公司  
○廈門 太平街 德信公司  
○漳州 太平街 德信公司  
○龍巖 太平街 德信公司  
○永定 太平街 德信公司  
○長汀 太平街 德信公司  
○上杭 太平街 德信公司  
○武平 太平街 德信公司  
○連平 太平街 德信公司  
○嘉應 太平街 德信公司  
○惠州 太平街 德信公司  
○博羅 太平街 德信公司  
○增城 太平街 德信公司  
○從化 太平街 德信公司  
○清遠 太平街 德信公司  
○英德 太平街 德信公司  
○廣寧 太平街 德信公司  
○四會 太平街 德信公司  
○高要 太平街 德信公司  
○肇慶 太平街 德信公司  
○梧州 太平街 德信公司  
○江門 太平街 德信公司  
○佛山 太平街 德信公司  
○羊城 太平街 德信公司

# The Chinese Mail

## 報日字華

Wellington Street, Hongkong.

閏每週遠星  
月月年近房  
報價價郵虛  
費銀銀費昂  
照陸陸附停  
加毫員加印

肆拜禮

日伍初月肆未丁次歲年叁卅緒光

號五八白貳千二萬壹第

### 白告行銀金正

敬啟者本銀行在...  
香港正金銀行經理人高道君

### 行銀蘭荷

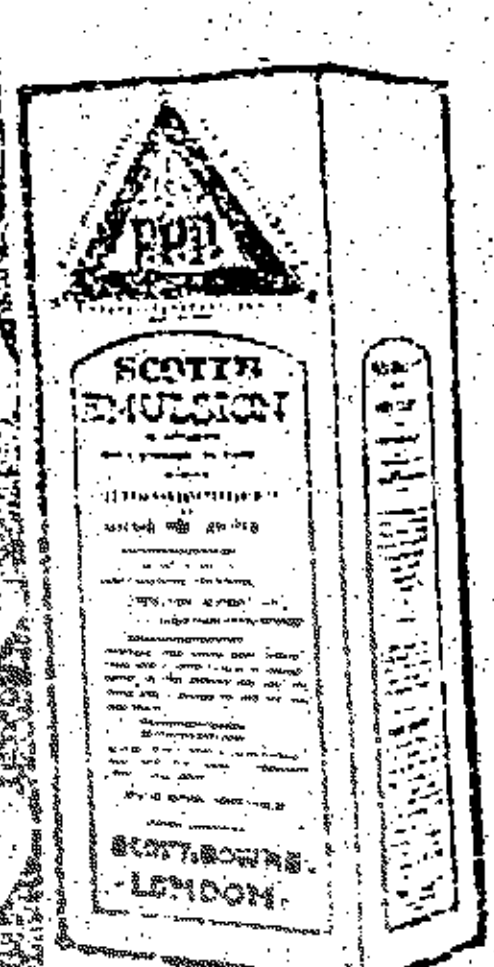
敬啟者本銀行在...  
荷蘭銀行經理人溫德爾

### 行銀達安國荷

敬啟者本銀行在...  
荷蘭銀行經理人溫德爾

### SCOTT'S EMULSION

補欠後病



此藥乃由名醫...  
補血強身之良藥

### 何以得補

此藥乃由名醫...  
補血強身之良藥

### 行銀達安國荷

敬啟者本銀行在...  
荷蘭銀行經理人溫德爾

### 行銀達安國荷

敬啟者本銀行在...  
荷蘭銀行經理人溫德爾

利珍奇  
公品  
司陳  
所列  
香港中環皇后大道中門牌七號  
利公司歐美美術品陳列所廣告

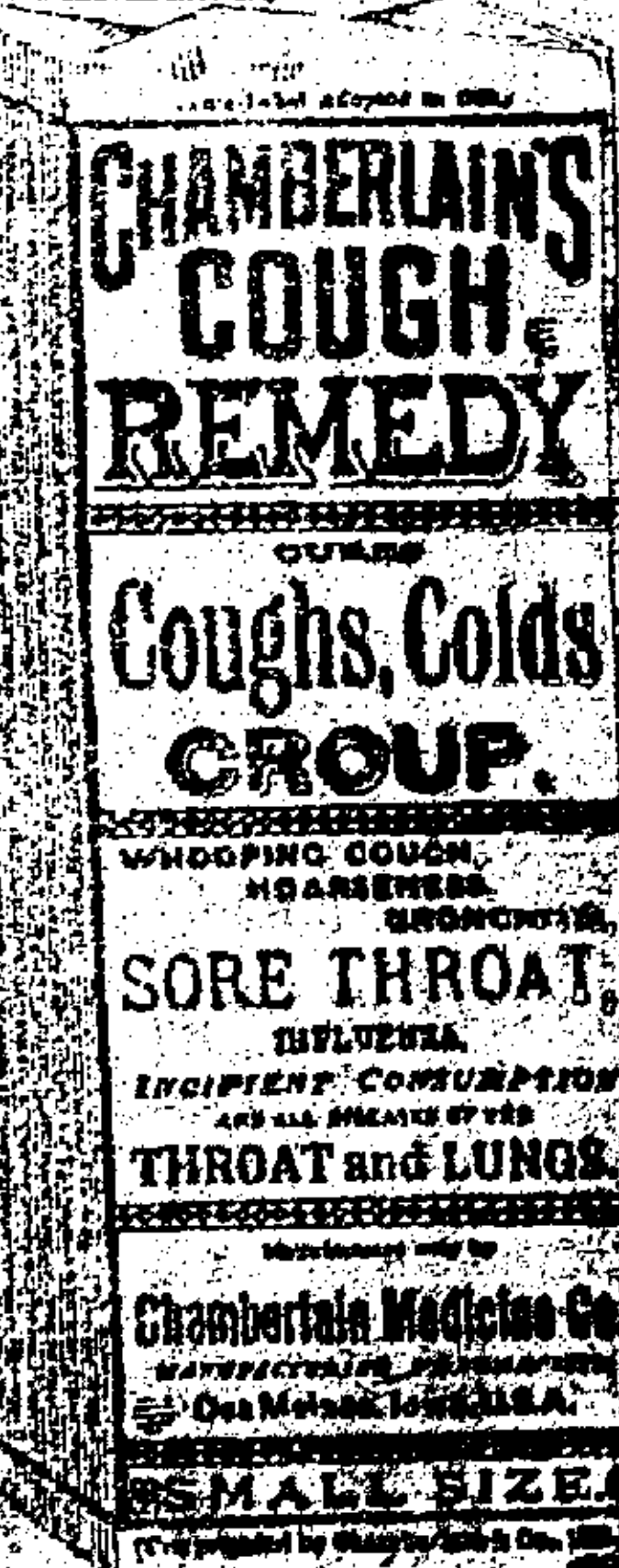
美國牙醫周夢熊  
十三號即洛興二樓  
本所專治歐美各國古今珍奇品物  
人工天巧精妙絕倫夫固無美不收  
矣其最著者則有羅馬教王之椅法  
王路易十六之銀八美人之桌十四  
世紀至十七世紀之皮畫十六世紀  
十七世紀之木器銅器四百餘年前之  
銀器銀器百餘種之金銀盒波倫華  
威爾哥林布意大利王之肖像他如  
白木美人四季美人石畫木畫象牙  
諸色各古畫蓮花兒桌菩提兒桌孔  
雀兒桌三池兒桌玻璃床桌人物電  
燈木器電燈玻璃花電燈法國文瓷  
意國文瓷石玉雕盤玉柱石桌石人  
石畫等類皆精奇巧妙世界罕有  
種類萬千更僕難數其中石質木質  
銅質鐵質瓷質玻璃質等類無不備  
實有古今之觀之則電光閃爍金  
碧輝煌細察之則美善成臻古今絕  
技此誠萃百國之至寶極品物之大  
觀也茲特陳列所以公衆好  
定於四月初四日起每日開門六小  
時上午十時至下午七時下午六時  
至五時夜三時至七時至十時每  
收博覽券銀五毫以充南強公學  
學費博雅君子幸賜覽焉  
丁未年 四月初二日 謹啟

新到鐵火爐  
熨衣爐  
光斗各吊  
床上等銅花  
鐵床大細地  
毯時款福州  
漆器洋貨傢  
私發客  
香港中環馬路  
門牌二十九號  
光緒三十三年  
三月十九日  
萬離榮啟

### 藥咳止廉伯會

CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

此藥專治傷風咳嗽...  
小兒服之亦為良藥



### 知須者飲酒打波囉輪車

WHEEL BRAND  
此酒乃中國皇宮...  
御用之酒

### 聲明告白

啟者本行經理人...  
聲明告白



告白  
本房藥膏自創製各種諸國水解毒消痰歷蒙紳  
商所推許近更創選靈心新製一種名曰三鞭水  
可以滋煩燥可以除痰喘洵為飲品中之冠絕一時  
者也世有我之同嗜者請嘗試焉

新到  
六牙齒之為患痛則飲食俱廢新則腐枯  
故存其致患之由世固不喜鑲固一經發  
作雖經拔除者用本局此加波力牙粉固  
牙最能益齒兼能辟穢除蟲永無牙患

加波力  
每盒價銀 大七分二厘 小三分六厘

牙粉

新到  
此說係以加波力藥製成專治一切皮膚  
各症善能殺蟲解毒辟穢用以洗滌可免  
傳染之患

加波力

香靚  
每件價銀七分二厘

VAN HOUTEN'S COCOA

溫 厚 頓 穀 糕 粉

價廉味高溫厚致緻  
麵粉兼而有之蓋不  
獨氣味濃厚且極耐  
用衛生報云比別種  
子之穀糕更為耐用  
因此其價值頗廉  
公報云其香味溫柔  
透發是以極佳  
溫厚敦之穀糕粉品  
極佳而又最耐用

本館告白

啟者本館添聘工伴  
或有更換或請假回  
鄉與人代派如有漏  
送報紙請即轉人通  
知妥為送閱 再者  
本館影件衆多如有  
取貨賒借銀兩等事  
爲經手是問一概與  
本館無涉此佈

戊戌年 二月吉日  
華字日報館謹啟

啟者東利街理文軒賢記書坊生意原日係聖  
德堂人所做至本年四月初一日止截今遷往  
德靈廟街門牌壹百九十號與福源合股全做  
六分式股福源號占壹股聖德堂占壹股仍用  
理文軒賢記字號自本年四月初一日以前  
如有欠街外貨項揭項會項等事俱歸聖德堂  
八支結清楚與福源無涉自本年四月初一日  
以前倘有欠到理文軒貨項借項等請交理文  
軒號內朱燦坡手收蓋回圖章便安特此聲明  
光緒三十三年 四月 初四日 謹啟  
聖德堂 福源 全啟

茲有灣仔堤忌歌街舊街堅固舖屋四十四間  
新街新建舖屋三十二間俱皆通爽光亮寬安  
適合衛生均招人承租批租相宜如合意者願  
移玉到舊沙宣洋行面議此佈  
光緒二十一年 四月初二日 舊沙宣洋行謹啟

請廚子  
茲欲僱一精識粵魯食品之廚子一名其人須  
兼識英廚及普通英語方合有意者請往府  
杆第九號拈打治洋行詢問  
一千九百零七年 五月七號啟

浩記承接縫帆旗幟  
啟者本號承接各款帆哩布帳陽遮並各款  
機交貨快捷堅固不誤 諸君先顧請到中  
路君先顧請到中

親朋探望隨時出到至居親友如欲到者  
是所禱也  
丁未年 四月初四日 東華醫院謹啟

啓者本港永樂街門牌六十九號福榮利記  
杭客剪生意原日係利記各東同做截至本  
三月底止悉盤清算所有貨物賬項傢私等  
全項頂與永福堂承受已前福榮利記所欠  
家貨項均歸新承頂人支理至人家所欠福  
利記各貨項等悉歸新人收取已前福榮利  
概無與人家揭借担保會項等件如有此情  
手是問概與利記舊人無涉自後生意盈虧  
與舊人無干特此聲明

光緒卅三年 四月 初二日  
退股人利記號 承股人永福堂 仝

啟者香港皇后大道門牌四十九號奇新印務  
洋貨店原日係奇新各東同做截至光緒  
年三月廿九日止所以數目核算清楚今各  
志圖別業情願將招牌傢私貨物各賬項等  
奇新所占各公司銀務股份生意全盤頂與  
德堂承受日前奇新欠到李鼎新邱草許啟  
等項歸新承受人支理餘概無與人家揭借  
保等項倘有此情均歸舊人支理與新承受  
無涉準于光緒丁未年四月初一日交易清  
自頂之後仍用奇新字號添入生記開張日  
生意興隆與舊人無干特此聲明以免後  
光緒卅三年 四月初三日 成德堂謹啟

友皆上  
 牌付來  
 後由醫  
 藥落網  
 弱可也  
 其功我  
 也亦宜

以何

魚肝油於最單弱者食之  
 經蓋此油為用至淨至上等  
 田鯊魚肝油煉淨也蓋油及  
 以司各脫法製之極別物最  
 此膏亦能消化如遇壬壬主

**COUGH,**  
**REMEDY**

**OF THE**  
**Coughs, Colds**  
**CROUP.**

**WHOPPING COUGH,**  
**HOARSENESS,**  
**BRONCHITIS,**  
**SORE THROAT,**  
**INFLUENZA,**  
**INCIDENTAL CONSUMPTION**  
**AND ALL AFFECTIONS OF THE**  
**THROAT AND LUNGS.**

Manufactured solely by  
**Chamberlain Medicine Co.**

Small Size  
Printed by the Singapore Press







論說

論呂海軍防革命黨混迹官學界之謬

客星

國而有革命黨祇有服其心之法並無防其迹之法能服其心則黨派于焉日化徒防其迹則黨派日繁連無他以其革命黨固可隨意以混入農工商學各界而農工商學各界亦可隨時而出有革命黨黨派無所不周其界中人其日防入其界防入其界之云者皆未知革命黨人之真面目不過以此討討好朝廷而為將來羅織之地耳

其時中國政府近日政策專以防革命黨為事也夫革命黨之與朝廷幾處于不立兩之勢因其有將所舉動而防之此萬國之新同也然亦但為之懸其首領去其羽翼其食之使不無有所希冀以成大事斯已耳豈有懸一革命黨之無邊罪網向各界以搜求近之入試問孰則為革命黨孰則為非革命黨人人如各執一詞之有票布時號故政府以搜獲證據之地乎抑惟是身則尊皇心則革命而外觀之徒使蛇影杯弓捕風捉影陷非革命者于網之中而革命者反收被追迫之效耳彼呂海軍者又何知焉而乃竟作防革命黨混迹官學界之奏也此等謬說不值有識者一哂而顧足以快政府之聽聞蓋以能提防革命黨固為政府近日所最喜聽之言無論官學二界有無革命黨混迹其中亦無論明知黨人混迹果能提防與否吾竊以為在防防二字而已至于如何然後能防則固未為之計及即行計及亦不知其終無善法也何也以革命黨中人固不計于一二界而各界中自能出革命黨人政府若于官學二界而加防之是無異于二界中加製造革命黨人而已矣蓋必其非革命者亦復被疑被追迫不得投身黨人以自固將來官學二界豈不有變化黨人之慮而無混迹之可防哉

本館特電

有道之基也故曰祇有服心之法並無防跡之法服心之法維何政良政治同民好惡行見無黨之不銷滅矣

○初四日四點鐘接北京訪員專電云  
岑春煊力請慶王改正內閣官制併大改外官官制  
慶王已允致電各省督撫商議

○徐世昌議定奉天黑龍江吉林三省各設督署巡撫及各司均在督署內辦事與各省各官分設衙署不同  
○皇太后因岑春煊劾奏軍機大臣詞甚激烈后大怒因此致病

廣東

○張炳士有激而為羊城防衛局現開辦  
○張炳士有激而為羊城防衛局現開辦  
○張炳士有激而為羊城防衛局現開辦

京省

○李鴻章與袁世凱極力反對  
○李鴻章與袁世凱極力反對  
○李鴻章與袁世凱極力反對

○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫

○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫

○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫  
○岑春煊請設西巡撫

立除

立除



拾陸號  
禮拜肆  
等山

豐沙直沽廿號孟米抄五十包  
 又十二號孟米抄五十包  
 又沽十號孟米抄五十包  
 又十六號孟米抄五十包  
 又十六號孟米抄五十包  
 又十六號孟米抄五十包  
 又十六號孟米抄五十包  
 打打行沽廿號孟米抄五十包  
 合興行沽白米五一千二百担  
 又白米陸三百担  
 又白米碎二千担  
 又白米碎一千担  
 中草白碎四百担  
 幼白碎千二百担  
 又白米銀七百担  
 又白米銀一千担  
 又大度錫博廿荷  
 永成行沽西向銀世包  
 又沽大銀鼓五箱  
 又沽中明銀二箱  
 又沽福中片八箱  
 德和盛沽志加魚十包  
 又沽竹葉九五包  
 又沽大杏仁三包  
 又沽大朱蠟五包  
 德和行沽地沙九十包  
 又沽白果十五包  
 又綉帶繡五十包  
 ○德成米市如常

又竹葉丸	八包	廿一元	至
又金來	十包	二十二元	八
又沽馬	十箱	二十二元	八
又西河	五包	五元	八
又沽白	十包	廿四元	五
又中藥	二箱	廿三元	五
又沽花	四箱	十二元	六
又知皮	十件	十二元	六
又沽金	十包	十二元	六
又沽烏	廿包	十四元	六
又沽粉	廿包	十四元	六

○番公烟價以百磅為式

丁未年歲月朔日開  
覽東京電報  
覽東京印單  
計期可通票  
三十天可通票  
六十天可通票  
三個月可通票  
四個月可通票  
定期外除單  
勞華電報  
勞華單單  
勞華單紙  
生銀價銀  
街外早  
永盛興法庄葉  
人觀九十足金葉  
是製放光每千  
如光真銀每千  
即日印港每千  
分城雙金每千

五		○新姑網價式百式雜貨具	
洋台	司連絲張福祥式門情	壹式	
繩例牌立	孟米三十三天單	照上計	
架互	上海電報	四會	
樹果互	石叻電報	加及	
以爲柴只	藤鎮每千	加有槍元八五	
常隨式五	日本電報	壹零陸貳五	
壹式五	日本三十天單	壹零陸陸式五	
六骨梯頭互	日打威電報	壹零陸拾五	
次銀五	關山開線	五貳貳五	
壹式五	關山電線	五貳壹式五	
壹柒五	大金山單	五貳捌五	
式五	花環紙	五玖	
繩	照通彈式	繩零陸式五	
繩元箱	波曼每千	加水陸柏五元	
繩裝食	西板每千	加式海龍元	
鋼元壹	金邊光都干	加北棉德元	
銅油五元	番板光每千	加叁元五	
壹元五	香港光每千	加叁元	
式元五	省城軍每千	加伍五元格	
樹拍貳元架	省軍毒每千	絨及槍元零現	
九元式專燒	貨項紙	加水總元	

○日本丸 準五月廿九日發行

---

花旗輪船公司  
代理東亞輪船公司  
代理東洋汽船公司

---

代理人 施利化士東京第一番

---

順昌輪船公司謹啓

○ 興發公司火船名德打式怡日由香港開行經日本上海來港  
○ 天源洋行火船名地連文武式日由廣州開行來港  
○ 勿者士行火船名比連士曾利士文廿號日由雲南開行的臘月拾玖日到港  
○ 日本郵船火船名高米丸廿號日由星加坡開行的初四日到港  
○ 天津洋行火船名義順路廿號日由武吉開行的初八日到港  
○ 日日為輪火船名神茶月九廿號日由星加坡開行的初五日到港  
○ 山切洋行火船名皇羅文廿號日由星加坡開行來港  
○ 山口洋行火船名佛冷士花旬能廿號日由星加坡開行的初八日到港  
○ 德國郵船火船名山氏士廿號日由南來保開行的初六日到港  
○ 荷蘭郵船火船名高順和廿號日由檳榔嶼開行的初七日到港  
○ 中華郵船火船名打不和廿號日由檳榔嶼開行的初五日到港  
○ 富商火船名馬時爾士亞納廿號日由星加坡開行的初八日到港  
○ 德國郵船火船名巴仁不和廿號日由星加坡開行來港

啟者本號現有區國快捷火輪船名  
○ 金山 前往星架坡此港等 准四月初五日開行 斗大日  
如欲搭客貨物請至本號面議是荷 萬勝號謹啟

啟者本行現有區國快捷火輪船名  
○ 布威爾 前往海防等 准四月初六日下午七點鐘開行  
○ 于安 前往廣州北海海防等 准十一初十下午七點鐘開行  
貴客欲搭客貨物請至本行面議是荷 丹地洋行謹啟

啟者本號有直通區國快捷火輪船名  
○ 快刀西蘭士 前往星架坡此港等 准四月十七號開行 瑞林街  
貴客欲搭客貨物請至本號面議是荷 二百六十七號就緒 廣泰合號謹啟

光緒三十三年三月十五日 宣統元年正月十六日



香港華字日報附張

大英一千九百零五年  
拾陸月  
禮拜四

往上海日本各埠檀香山舊金山金等

司公船汽洋東      司公船輪旗花      司公船輪西東

華等打拿間宋呂大國各洲歐往歐客搭職接兼  
華內各洲美北南及哥西麥往客搭職接又

駁轉車火由即接相車火有如

花旗及東西輪船公司各輪船  
啟行日期開列

○高麗	准四月廿一日啟行
○西伯利	五月初八日啟行
○魁拿	准五月十五日啟行
○蒙古	准五月廿二日啟行
○多力	准六月十一日啟行
○急的	准六月十八日啟行

東洋汽船公司輪船日期開行  
列下

○香港丸	準四月初七啟行
○英國丸	準五月初一啟行
○日本丸	準五月廿九啟行

橫濱再次到檀香山直往舊金山 諸君搭船船上人員均請移步候候  
食茶水床廁一概妥當茲將附搭大船往各埠客位列下  
往上海每位銀拾二元 往長崎每位銀拾六員  
往神戶每位銀拾九元 往橫濱每位銀二拾元  
男客金銀伍十員 男客金銀伍十員  
往神戶 往舊金山每位另稅金銀壹員  
女客加收金銀五員 女客加收金銀五員  
往橫濱 往此路  
本公司兼接載搭客駛往歐洲各國及大呂宋開拿打等埠凡往歐洲等  
哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駛往至頭等二號客位及  
特等艙車均有一定價值請到口環海傍千諾大道第肆號本公司詢問便  
悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠者均須  
巴拿打 庇悉等埠本公司俱有船載駛到埠安善無誤凡附貨物必須  
未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五  
點鐘在本公司寫字樓收收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載  
何貨物價值若干至貨物寄美國內地及舊香山及大呂宋埠者本公司要取  
報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗  
光緒廿六年 七月 拾九日  
代理東亞輪船公司 代理人 施利化士東聯  
代理東洋汽船公司

大 興 商 會 禮 拜

准期常川往來中國之南及台灣上海等埠

前往汕頭廈門淡水

啟者瑞記洋行茲有堅固快捷火輪船名  
○奄亞刺士打拿 往舊金山大埠準 准廿五落貨廿八日開行 三井船  
貴客如欲搭船附貨請至上環大馬路杏花樓左鄰本分局面議 瑞記分局啟  
○金邊 前往安南西貢準 准四月初七日開行 一十號  
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議總佈 上環和發成謹啟  
啟者本號代理捷成洋行堅固快捷火輪船名  
○喜連利 前往汕頭準 准四月初五日下午開行 一廿日  
○坭士北 前往廣州灣赤坎準 准四月初九日下午開行 一廿三日  
貴客欲搭船附貨者請至上環本號面議是荷 代理人源昌利號啟  
啟者本公司有堅

前往汕頭廈門淡水埔

○城津丸 准四月初八早九點開行

油頭 廈門 福州 上海

○漳州丸

前往汕頭廈門安平埔

○福州丸

## 埠州梧水三往

宣  
代理人廖安晏

茲三水梧州等埠  
貴客如欲搭頭附貨  
者請至利源東街本  
號面議價格外相  
宜  
三三二

宣  
月初二日開行

雙名廣泰准四  
國英機輪船堂

往日本碎崙

丁未年 三月二十

香港 磨麵有限公司

啓者本公司現在中國新辦專  
租界將軍澳地方創設磨麵專  
用新式機器製造上等靚白好根  
力麵粉貨物精美價值相宜經已  
開張 諸君光顧請移玉至新海  
傍車打道式號門牌頂樓本公司  
面議可也  
一千九百零六年十一月廿一號  
光緒卅三年 十月 十二日  
香港磨麵有限公司告白

三榮興煤炭店

五洲藥房主人色黑大  
其有金銀上等洋貨  
發售者甚多矣本館特  
將黃光緒新照像佈  
於其中圖牌四十八號  
二樓南面可也○本報  
館在風雨第三日曾九龍  
壬寅年六月廿四日  
會富公司啟

西法接生

[illegible]

# 往上海鎮江

啟者本行茲有  
堅固快捷火船  
名刺希士准肆  
月初八日開行  
前往上海鎮江等  
貴客欲搭船附貨者  
請至本行面議此佈  
丁未年 六月初  
陸月初三日  
德記洋行謹啟

**和發銅鐵洋貨**

啟者本行代理各國名廠  
 鐵鏈鋼索及建築工程所用  
 鋼板鋼條等件全備貨真  
 價廉現已運到香港中環  
 德輔道東門牌三十四號  
 商昌號 謹啟  
 庚子年 四月初五日

此 處 有

**白告**

[illegible][illegible]

加木陸柏五  
 加式拾肆元  
 加式拾肆元  
 加拾元五  
 加拾元  
 加拾五元  
 係及拾元  
 扣木拾元

大港  
 月拾玖日  
 到港  
 到港  
 五日  
 到港  
 初五日  
 到港  
 到港  
 五月初五日  
 到港  
 初五日  
 到港

銀行 公

上午七時開行  
上午七時開行  
巧發祥

又解中庭花

**● 重要事項 ●**











近日京師傳言段芝貴有以一美人換一巡撫之轉傳又有以十萬金及貂皮五、張換一巡撫之流言本報得京函於此事頗詳姑錄之段某之購楊翠喜也共費一萬二千金按楊父名金海娶津地某宅婢翠喜即婢所生者也十三時在天津小戲園扮花旦唱梆子腔如關王廟小上頂官者樓等劇繪聲繪影令人魂銷魄失其時拾玉鐲一折扮孫猴娶母聽目語神到為戲聲聲大噪人無不嘖嘖見之無不顛倒天竺園主延入鳳鳴班內其嬌聲冶色在米天仙之五杜小蘭英去年某名士北來得遇翠喜太息曰角藝雙佳足當美人之目者翠喜一人而已願得陰麗華此願不可償矣其為人顛倒一至於此曾某公以一瀟妓林愛卿換得三四品京堂司空見慣又何足為奇然白翠喜入侯門以後現在如杜氏五姊妹王克琴儂金府諸妓均定價萬金以外待人購買為贈送之玩具古語曰不愛江山愛美人吾敢下一轉語曰不愛黃金愛美人古有風流天子今有風流大臣雖然漁色猶勝于漁利矣

烟界聯  
(仿雲南大觀樓長聯體)

五百兩烟坭哈來手裏價廉味爽喜洋洋樂趣無窮有粵詩赤土楚重紅顏黔向青山演崇白水鑿香辨色不妨邀客閒評趁鼎沸烘烘煮就了魚睛蝦眼正更長夜亦安排些電藕水機莫負四樓聯斗字新雙九節銀鎗三鎮玉嘴數千金家產忘記心嚙齋詩呆款滾滾錢財何用想名類芭蕉葉珍福壽福傳富聚花號芙蓉倚枕對燈不覺生平樂事傳朝吹暮收那管他日烈風狂驟裏忽兒啼都裝做天墜地噤只贏得幾寸因香半抽病膀兩行清涕一把枯骸

茲將瑣屑所作之大觀樓長晴原文附錄如下以供閱者一覽

望白雲滾滾奔來眼底憑欄望遠喜茫茫空濶無邊看東顧金馬西看碧雞北走長蛇南蟠舞鴻鵠人逸士何妨選勝登臨趁巖嶼螺洲梳裹就煙雲碧爽更頻天荒地熱絳些翠羽朱霞真風有四面香稻萬頃晴沙九夏芙蓉三春楊柳數千年往事注到小頭把酒臨風款款滾滾英雄雄在橫漢有樓船唐銅鑼柱宋揮玉斧元跨箕龍傳靈寶功發移山氣力珠璣雕畫棟捲不盡雲雨朝雲縹緲鳴琴碎卻付與飛煙落照憑欄捲片雲鋪半江漁火兩行鴻雁一片漁歌

某甲性嗜賭尤癖嗜十五湖牌每見此局必求入場雖連日至夜不睡不食亦不肯罷手其夕抹牌直置早餐時始歸與其父同用膳食間甲忽將碗箸放下垂眉低目以右手向桌上作摸牌之狀以左手接之兩手隨上隨下其父突見之疑爲瘋也舉掌向其後枕一榻甲始在夢中驚醒猶辨牌曰即飯上多一摸牌亦須數過乃知何至動手吾已開目兩手仍作數牌之狀及見與父同桌而食始倉皇遁去其于十五湖牌亦可謂夢寐見之者矣

有新學得六壬術者遇事必推其休咎過禍必推其成敗一日早起在市上購得紙扇一付閱細數推之匪數則是朝九點鐘時紙扇應壞心竊疑而不信乃歸而將此紙扇用線繩縛紮懸置帳鉤之上會其如何敗法將次到九點時適家人喚其起早餐遽催不往饑喚之更不應祇伸視帳鉤目不轉睛家人疑其撞着邪魅奪告其父比伊父至時正鐘鳴九下其視線更告向紙扇不稍動移隨其父已至床邊亦不覺差伊父見此形狀亦以為撞邪無疑乃取紙扇其頂上亂擊直至扇破乃已新學得六壬者恬不知痛猶拍手而贊歎曰確靈確靈云

韋廉士紅色補丸又到

本館用

火船出

啓者本行承辦輪船公司命有英國少尉一員  
利打堂 J. S. NEATHERTON 因受火災現泊在  
星架波海面今招人承買如欲出價承受者請  
至太平行辦房商議此佈  
英一千九百零七年 五月 十四號  
雷士燕梳公司代理人香港太平洋洋行謹啟

收還揭告白

啓者石塘嘴冠西酒樓自昨年九月十月十二  
月屢次揭到我安和堂銀紙共四千壹百二十  
員息口分文未交計至三月底該息銀二百五  
十大元七毫屢次催還不至至三月初經已歇  
業全盤架生什物客賬盡沽盡項先交租項貨  
項等數則我安和堂之數無從歸款惟該酒樓  
內有股東張忠厚堂貴務本堂區厚福堂順而  
目有喻有終之人竟該該三堂除他份子應填  
枯之款外并担起先代各股友捐填填枯銀兩  
業齊湊足刻日將本息銀四千三百七十大元  
七毫如數清還本堂收訖據單即交回與該三  
堂收存俾得他三堂有據以後隨時任他追究  
代填內人張填枯數之把柄也  
光緒三十三年 四月 初二日  
收安和堂人安和堂告白

倘服過諸家之方藥  
不愈者請不妨一試

化	庶
毒	和
膠	堂
解毒 得法	始
真元 有益	創

此藥味甘和不寒不燥不瀉不傷脾胃者必用  
開胃扶元治遠年近日毒入筋骨花柳餘毒  
行白濁魚口便毒等症不拘見一症或兼數症  
服之刻日見功大有起死回生之力毒輕者一  
料全愈統治酒濕數種傳染受毒小兒胎毒及  
一切寒毒熱毒瘡疥濕毒均皆奏效矣  
孕婦受毒亦可服無毒服之可保平安  
雖日久至深至重之症亦能卻病保安  
就近採買本堂即可隨時代煎備到服

淋濁丸  
庶和堂得法

不論男婦傳染花柳酒濕敗精淋瀝等症均宜  
立刻見功且無辛苦瀉墜之虞又能扶元開胃  
誠特別之第一藥也服後加倍精神大有奇功  
毒輕者一料全愈 每料九四服 價銀壹圓  
此丸藥性平和收效極速務使內毒先清淋瀝  
自然隨止百發百中永無後患 又有白濁因  
初起過服寒涼攻伐等藥以致傷及腎氣精冷  
枯口日久無痛癢者服本堂培元止濁丸

別出腐醫一格非比尋常之藥

培元止瀉九一元 調經止帶九一元  
扶元補腎九一元 內毒消解九一元  
外洗消毒塊錢八 化腐生肌膏錢八  
消毒止痛散錢八 外施生肌散錢八  
在香港上環大馬路門牌壹百九十九  
近中環水車館請祈細認招牌不悞

光緒三十三年 四月 初四日 牛耳

黃琪石醫生

南承恩五羊新舖其病危病機挽絕願知  
其體被坊大號到診式毒午輪堂元式毒早  
式元藥毒過海及遠隔者照早夜計 斗正  
光緒廿三年 正月朔六日 黃旗石

# 承頂告白

啓者石塘嘴冠西西茶酒樓今各東志圖財樂  
全願將全盤舖底傢私開格酒牌招牌燕梳客  
賬貨物一概頂與我合德堂承受準期四月初  
五日交易如冠西樓舊人以前欠到各號當舖  
貨賬相保各節及轉帳未清等情概歸冠西舊  
人支理一經交易與新承頂人合德堂無涉自  
頂受之後或改換字號或用冠西二字并搬遷  
何處及生意盈虧均與冠西樓舊人無涉至于  
欠到舊冠西樓茶銀者尙祈早日交我合德堂  
收妥爲幸先此佈聞以免後論  
光緒卅三年 閏月 初二日  
新承頂人合德堂 張恩普 等謹白  
司徒鈺乾

香港中國育英中學校

勸捐廣告

教育爲救國之不二法門久爲識者所同願本  
校開辦以來已歷五大寒暑矣學科之完備修  
理之精良亦想爲識者所共知矣錄本年概  
中學教育較多而校地較爲寬廣故常年遊  
所書白較爲浩大特於本月二十二日東遊  
紳全體總理銜會刻由全體總理捐常年  
費外不教而鉅用特登報廣爲宣告望海  
外熱誠教育之同志踴躍贊助玉成盛舉他日  
人才輩出家國賴以強富實惟敝同人樂觀  
成即惠款請公好義之光輝當與國家永垂  
不朽矣

永同安新張廣告

啟者本號開設於文武廟直街即東街口專  
各省上品地道藥料泡製極求合法取價尤  
公平就藥各件亦皆妥當小心今特聘到許  
國先生在此開診先生自幼少熱心醫學更得  
承秘術統治男婦小兒內外眼科凡經診治  
咸推國手隨處片語以告同胞俾眾醫求藥  
知所問津焉

收 益 告 白

啓者石塘嘴冠西酒樓計集股來  
 做占股七百元 黃務本堂占股四  
 厚福堂占股四自元 伍鴻股堂占股  
 林一本堂占股一百元 費和堂占  
 元 魏如仲占股四百元 林兆初占  
 元 董雲貞占股二百元 黃德占股  
 合共股本銀三千元 肆由昨年九月三  
 號做至九月十月十二時緣由銀兩  
 數大勢急能迫得與安和當舖人銀紙  
 式十元計至本年三月底息銀三百  
 元七毫又再自今年將本堂行快清人  
 如前所借揭項分爲未還除安和堂外  
 無門是以一顧不能復振全屬救急不

福安保險公司派息

啟者本公司兩午年股本銀肆萬  
週息壹分算定期三月初一日開  
息補到本公司寫字樓收取是荷此  
光緒廿三年二月二十日



張大顯先生醫術妙手回春神人化往往  
刀圭不用寒疾瘳然久已標榜香江名馳海  
外矣呼先生者無論顯與不顯皆稱爲生華  
僑僑是先生不敢自矜雖顯秘獨探術希虛  
顧仍自謙不如古人謙德也余頗慮惡法如  
核如蕉眠食俱廢蒙先生游石各庵內外兼  
治不越旬日病已霍然自茲無以報先生惟  
有永矢弗諼敬告同羣俾知所趨向云爾  
丙午年 二月 十一日 華黃棟芳拜識

日全愈各列  
止日滿三日  
醫計打五日  
消口果三日  
愈可無三日  
醫計滿半月

現屬夏令經預早備辦各款男女線笠衫  
 線笠褲袷袷袷金山氈男女帽遮頂幼書白  
 草帽上等白帆布鞋膠膠膠膠靴皮鞋皮  
 靴鮮花香水香梘手巾線襪糖果餅干日  
 夏令所需之物式俱備照應 買客當  
 鑒採擇務以取價從廉確系童叟無欺分  
 謹 應然青來怡然照應是荷舖在香港  
 中環大馬路水車橋右側第七間門牌  
 百六十四號  
 光緒三十三年 二月 十九日  
 香港中環大馬路真光公司謹啟

光緒卅二年二月十一日

小說

暫停

好出頭	生鬼昌錦花品新保會本	貴妃床銀一	彈弓床銀二	對號位銀二	校椅位銀	板位收銀
金山	聖七成火	生鬼昌跳花	貴妃床銀一	彈弓床銀二	對號位銀二	校椅位銀
梯面本	薛魁身本	生鬼昌跳花	貴妃床銀一	彈弓床銀二	對號位銀二	校椅位銀
好出頭	生鬼昌錦花品新保會本	貴妃床銀一	彈弓床銀二	對號位銀二	校椅位銀	板位收銀

本  
 明  
 李太白和洋雪  
 架于第百本  
 尼結生貴子  
 奶媽臨夫大  
 蘭花葵  
 床也般銀大壽  
 對號電銀一毫  
 椅坐位銀五十  
 板取收銀二十  
 太子是 首本  
 貴親床銀八  
 對號收銀五十  
 椅坐位銀五十  
 板取收銀三十  
 (價夜)  
 架于第百本

價減大 全 本  
雙英結願  
七狀圖  
彈弓床銀大馬  
寶妃床銀三毫  
對號位銀八十  
椅位收銀五十  
位收銀二十

DRAGON

CIGARETTES

MITSUI & CO.

SOLE AGENTS

啓者本公司之天字一號華裝機履鞋國  
用均係由英國到并辦英國貨物辦費  
有明標明頭幸勿誤會特此廣告

[illegible]

人壽年初五日演

○正本	雌雄劍
○出頭	大國大封相
○成套	玉簫琴
(古尾賣猪)	
簾椅收四疊	簾椅收五疊
對號收五疊	夜對號收六疊
板位收二疊	板位收三疊

贈送治疫藥水

如有人染疫症者可向總領事館或直轄醫院領取治疫藥水管理不受分文每日由上午九點鐘至下午十二點鐘鐘開派

一千九百零七年 四月廿三號

船期告白

啟者本公司現再租多座園快輪船名參份利准期四月拾七日由海峽行開國市打非吐魯卑及檳榔嶼內地各埠均食豐厚床位寬爽工役人等均按以國事修置妥當 貴客搭船附貨即日開司寫字樓挂號庶免臨時致誤是為至要此字樓仍舊在大總樓下必打街昌興公司對面此佈

○孖利輪船定期五月十六日由港開行

光緒三十三年 三月二十日

中華輪船有限公司謹啟

本號開張有年專辦金銀珠寶衛生藥料  
超等名師修補銀表千以純洋銀無欺  
歷換國等件保行安富易本  
刊明成行銀金表價表業已  
蒙衆光顧者請  
附贈成行成

威行 威棧 自辦 上好 金鏢 金銀 問鏢

明彰玉步是荷 威行光顧者請

德發號威棧在木車舖對面



午年外...

木車舖對面

尙服過者家之內藥

承頂告白

收 益 告 白

**三、康康**

雜誌  
評陸龜蒙喜之歷史  
日京陸傳曾段芝貴有以一美人換一蓮撫  
賜傳又有以十萬金及貂皮五張換一巡

某甲性嗜賭尤嗜博十五湖牌每見此局必求  
入場雖連日至夜不睡不食亦不肯罷手某夕  
林牌直運早餐時始歸與其父同用膳食間甲  
忽將碗箸放下垂眉低目以右手向桌上作摸  
牌之狀以左手按之兩手隨上隨下其父突見

庶和堂始創



光緒三十二年  
四月十六日  
南鎮新軍營上  
大營內

啟者西環和泰豐開生堂自本  
日開張以來所定占有股本銀四  
二十年錦源堂所占之股份分  
股本銀式自開張有源占股本  
錦源堂原股份內經已註明並



二年 正月 初六日  
香港下環大馬路同昇機器廠謹啟

福安洋面火燭保險  
 有限公司告白  
 啓者本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通  
 商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外  
 之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光  
 顧請至德輔道門牌第壹百貳拾三號本公司  
 寫字樓是荷此佈  
 光緒廿七年  
 正月初五日  
 正司理人 吳秀生  
 副司理人 余竹生

啓者本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通  
商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外  
之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光  
顧請至德輔道門牌第壹百貳拾三號本公司  
寫字樓是荷此佈  
光緒廿七年  
正月初五日  
正司理人 吳芳生 謹啓  
副司理人 余竹生

啓者本公司自置在香港文咸西街門牌第  
十四號實備資本銀貳百萬圓專辦滙兌附  
洋面火燭保險生意凡通商口岸輪帆船往來  
裝載貨物及本港小呂宋上海石叻等埠屋宇  
貨倉傢私貨物裝修均保無意外之虞保險費  
程悉按照英例辦理 諸君光顧請至本總局  
寫字樓外卑則由各分局及代理招待專此佈  
聞 滙貯銀兩請到面議格外將就

本公司 自創辦以來貨色精良風行海  
外飛馬 傳去千里名馳 喜鵲 報來  
三聲吉兆而且含烟噴霧篆成 福壽之  
文吹氣如蘭活現 金錢 之象若入  
人之手儼然玉帛纖織定卜 地球 之中  
尤矣金融湛湛今當新正之月家黏 雙喜  
人祝發財用是廣告 同胞 俾知中  
土物 豈不容試各曜藉回外溢 利權  
倘若 垂青 請看告白

丁未年 正月初六日 總司理人吳理

廈門校局設在廈門廟後街

時款金銀鐘錶  
鑽石各石戒指  
赤五金銀首飾  
藥水衛生眼鏡  
精製鑽石戒指  
本號前在中環十餘  
現搬往上海大馬路

初學口查百九十二號茲再開一號在中環  
角酒店右便查百四十六號 貴客光顧請  
玉步 申領正貨 上環咸安號全

時欽金銀鑲  
鑽石各石戒指  
金玉銀首飾  
藥水衛生巾  
綢緞各等服  
精鑲鑽石戒指  
本號前在中環十餘  
現搬往上海大馬路  
大號 貴客光顧請  
上環成安號全

喜鵲牌 軟紙包二十支庄  
金發財牌 軟紙包壹拾支庄  
地球牌 軟紙包壹拾支庄  
雙喜牌 軟紙包十支庄  
美人牌 硬盒有嘴十支庄  
福壽牌 硬盒有嘴拾支庄  
飛馬牌 軟紙包廿支庄有竹嘴  
軟紙包十支庄 四支庄

煙出世界  
 馮夏威公拒約偉人  
 赴部註冊  
 色香味  
 觀念抵制之熱誠  
 愛國  
 本公司  
 心研  
 上等煙  
 相敵  
 吸此  
 可助

西式餐樓四所凡到宴飲所用中西菜式白  
由專便隨租每局二元向局三元免收酒水  
超等每位每天取酒銀三元連食早膳  
膳中西菜在內或不用膳費散租銀式另計  
自行點菜另計  
超等或前在內食餐飲任由點菜外每  
日由午至晚十一點鐘以前收酒和  
餐大員價至水或過十一點鐘以後作散  
客計收房租式員多一位以仍駐宿者  
本酒店舍室內章程計算如不在飯店者  
在此例  
合室內所有床褥器具俱是西式設有叫  
電鐘侍役招呼週到無美不備調子不信  
嘗試之  
大份價各款西菜大燒小食麵食俱全由上  
午十一句鐘開席至晚上十二句鐘止隨  
便  
「德律風五三七」

西式餐樓四所凡到宴飲所用中西菜式白  
由專便隨租每局二元向局三元免收酒水  
超等每位每天取酒銀三元連食早膳  
膳中西菜在內或不用膳費散租銀式另計  
自行點菜另計  
超等或前在內食餐飲任由點菜外每  
日由午至晚十一點鐘以前收酒和  
餐大員價至水或過十一點鐘以後作散  
客計收房租式員多一位以仍駐宿者  
本酒店舍室內章程計算如不在飯店者  
在此例  
合室內所有床褥器具俱是西式設有叫  
電鐘侍役招呼週到無美不備調子不信  
嘗試之  
大份價各款西菜大燒小食麵食俱全由上  
午十一句鐘開席至晚上十二句鐘止隨  
便  
「德律風五三七」

長壽壺兩儀軒三蛇發明

長壽壺兩儀軒三蛇發明

補陽商廣養陰三鞭壯陽而時起壯陽變通  
賜各具一備之性究不如三蛇功用陰陽變通  
之為妙也蓋三蛇有醫國力有電風力故滋陰  
壯陽兼擅其勝取贈製藥既可祛風而除痰草  
肉隨消尤為延年而種子至其藥酒製藥之精  
配合奇功均參佐使所以藥物能參造化之補  
微功而能補陰陽之不足合本軒藥物其驗  
與陽

○預備品三種 三蛇陳皮末 仙膠三蛇蜜  
鐵胆極紅末 ○散治品大種 論風具  
蛇佛手 蛇放毒 真破蛇風油  
三蛇煎藥膏 湯火燒油膏 五製蛇風膏  
○救急品三種 三蛇孕夏末 二十士  
三蛇剛風末

總分售處在香港威街  
保安泰參茸洋貨店

丁未年 正月初四日 長壽城同德軒啟

補陽商廣養陰三鞭壯陽而時起壯陽變通  
賜各具一備之性究不如三蛇功用陰陽變通  
之為妙也蓋三蛇有醫國力有電風力故滋陰  
壯陽兼擅其勝取贈製藥既可祛風而除痰草  
肉隨消尤為延年而種子至其藥酒製藥之精  
配合奇功均參佐使所以藥物能參造化之補  
微功而能補陰陽之不足合本軒藥物其驗  
與陽

○預備品三種 三蛇陳皮末 仙膠三蛇蜜  
鐵胆極紅末 ○散治品大種 論風具  
蛇佛手 蛇放毒 真破蛇風油  
三蛇煎藥膏 湯火燒油膏 五製蛇風膏  
○救急品三種 三蛇孕夏末 二十士  
三蛇剛風末

總分售處在香港威街  
保安泰參茸洋貨店

丁未年 正月初四日 長壽城同德軒啟

此方得自某親王府之老婢傳授故曰老婢方  
經丸○治一二月胎動行經或肚痛○一治五六月胎  
治三四月胎動行經或肚痛○一治五六月胎  
動行經或肚痛○一治經色或黃或淡或紫或  
赤○一治經來或多或少或遲或早○一治一  
月經來數次多少不一○一治子宮虛冷多經  
未孕○一治似孕非孕並頭暗痛○一治經期  
前後小肚痛○一治經期前後腰膝痛○一治

此方得自某親王府之老婢傳授故曰老婢方  
經丸○治一二月胎動行經或肚痛○一治五六月胎  
治三四月胎動行經或肚痛○一治五六月胎  
動行經或肚痛○一治經色或黃或淡或紫或  
赤○一治經來或多或少或遲或早○一治一  
月經來數次多少不一○一治子宮虛冷多經  
未孕○一治似孕非孕並頭暗痛○一治經期  
前後小肚痛○一治經期前後腰膝痛○一治

啟者本行常有沙面奴服吉先奴服衣褲等  
 服發行并有上等鐵羅執布出售價格相宜  
 歐光顧者請到渣打銀行二樓本行面議是  
 光緒三十二年 閏四月初三日 洋出

啟者本行常有沙面奴服吉先奴服衣褲等  
 服發行并有上等鐵羅執布出售價格相宜  
 歐光顧者請到渣打銀行二樓本行面議是  
 光緒三十二年 閏四月初三日 洋出

公啟者近閱省報本月初一日省中有人往  
商等處公舉商辦廣東粵漢鐵路有限公司  
理人之事深望此說不確蓋一聞與本公司  
招股章程不符二則亦商辦之所無查商辦  
是外國之商辦大清欽定頒行之商辦不  
守商辦便是停會又省報所登公舉商辦人  
皆白始則聲明在本月初十日舉行經又  
爲本月初一日至於被舉之人員如左小竹  
聯合二君一則爲廣西籍人一則爲浙江籍  
與廣東二字不符且一則爲總商局札委之  
辦一則爲粵江關總辦皆爲官海中人與商

公啟者近閱省報本月初一日省中有人往  
商等處公舉商辦廣東粵漢鐵路有限公司  
理人之事深望此說不確蓋一聞與本公司  
招股章程不符二則亦商辦之所無查商辦  
是外國之商辦大清欽定頒行之商辦不  
守商辦便是停會又省報所登公舉商辦人  
皆白始則聲明在本月初十日舉行經又  
爲本月初一日至於被舉之人員如左小竹  
聯合二君一則爲廣西籍人一則爲浙江籍  
與廣東二字不符且一則爲總商局札委之  
辦一則爲粵江關總辦皆爲官海中人與商

二字允相實屬當經本會於四月初五日  
會議決不公開本會有維持本鐵路公司之  
除備函奉告該公司之外特誌登報佈  
(香港鐵路股東團體會議開列)  
定名為廣東專務鐵路公司香港股東團  
會則應取到來一書歡迎該會純由股

二字允相實屬當經本會於四月初五日  
會議決不公開本會有維持本鐵路公司之  
除備函奉告該公司之外特誌登報佈  
(香港鐵路股東團體會議開列)  
定名為廣東專務鐵路公司香港股東團  
會則應取到來一書歡迎該會純由股

組織而成與代辦收銀等處不同  
二以聯成商辦廣東粵漢鐵路公司及保金  
公司各股東之資本爲國大宗皆  
三關和紳商以國關稅務令保全兩辦二生  
四監督辦事人員凡未選之先必徵其資  
歷隨之使備其源已奉公

組織而成與代辦收銀等處不同  
二以聯成商辦廣東粵漢鐵路公司及保金  
公司各股東之資本爲國大宗皆  
三關和紳商以國關稅務令保全兩辦二生  
四監督辦事人員凡未選之先必徵其資  
歷隨之使備其源已奉公

五、維持商律凡公司辦事必本於商情新舊  
商律而行稍有悖違即行息告庶告無害  
肉商實惠究

大另設股東圖粘存一摺凡股東以圖圖  
號聯聯來文一律粘存俾會隨時提閱  
七該股東團體會所有費用不動公款不

五、維持商律凡公司辦事必本於商情新舊  
商律而行稍有悖違即行息告庶告無害  
肉商實惠究

大另設股東圖粘存一摺凡股東以圖圖  
號聯聯來文一律粘存俾會隨時提閱  
七該股東團體會所有費用不動公款不

督辦該處礦務西崇邱底督辦處於三月  
 助銀一千元但隨後股東樂捐亦隨其數  
 八本會成立之後如果總公司所辦各事  
 果守商律應鐵路之前途亦能事事就手  
 恐無需本會之處然後復長計議可否  
 光緒三十二年 四月 十八日 二日

督辦該處礦務西崇邱底督辦處於三月  
 助銀一千元但隨後股東樂捐亦隨其數  
 八本會成立之後如果總公司所辦各事  
 果守商律應鐵路之前途亦能事事就手  
 恐無需本會之處然後復長計議可否  
 光緒三十二年 四月 十八日 二日